



KPMG
Statsautoriseret Revisionspartnerselskab
Vestre Havnepromenade 1A
Postboks 710
9100 Aalborg

Telefon 73 23 30 00
Telefax 72 29 30 30
www.kpmg.dk

Nederman Danmark A/S

Årsrapport 2012

Årsrapporten er fremlagt og godkendt på selskabets
ordinære generalforsamling

den 30/5 2013

dirigent

CVR-nr. 29 22 38 15
004399 12001 / 2940931_1

Indhold

Ledelsespåtegning	2
Den uafhængige revisors erklæringer	3
Ledelsesberetning	4
Selskabsoplysninger	4
Beretning	5
Årsregnskab 1. januar – 31. december	6
Anvendt regnskabspraksis	6
Resultatopgørelse	11
Balance	12
Noter	14



Ledelsespåtegning

Bestyrelse og direktion har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. januar – 31. december 2012 for Nederman Danmark A/S.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

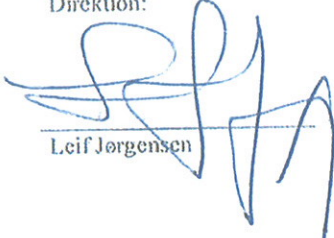
Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2012 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar – 31. december 2012.

Det er endvidere vores opfattelse, at ledelsesberetningen indeholder en retvisende redegørelse for de forhold, beretningen omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

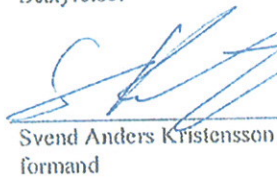
Assens, den 30. maj 2013

Direktion:




Leif Jørgensen

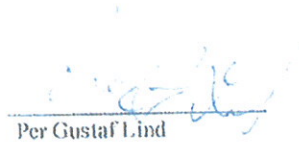
Bestyrelse:



Svend Anders Kristensson
formand



Ulf Stefan Fristedt



Per Gustaf Lind

Den uafhængige revisors erklæringer

Til kapitalejerne i Nederman Danmark A/S

Påtegning på årsregnskabet

Vi har revideret årsregnskabet for Nederman Danmark A/S for regnskabsåret 1. januar – 31. december 2012. Årsregnskabet omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Revisors ansvar

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med internationale standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i årsregnskabet. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurderingen af risici for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for selskabets udarbejdelse af et årsregnskab, der giver et retvisende billede. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af selskabets interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige samt den samlede præsentation af årsregnskabet.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

Konklusion

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2012 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar – 31. december 2012 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Udtalelse om ledelsesberetningen

Vi har i henhold til årsregnskabsloven gennemlæst ledelsesberetningen. Vi har ikke foretaget yderligere handlinger i tillæg til den udførte revision af årsregnskabet. Det er på denne baggrund vores opfattelse, at oplysningerne i ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet.

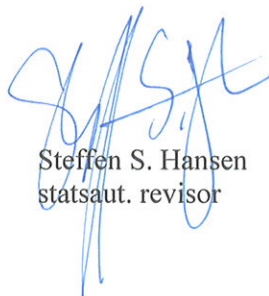
Aalborg, den 30. maj 2013

KPMG

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab



Hans B. Vistisen
statsaut. revisor



Steffen S. Hansen
statsaut. revisor

Ledelsesberetning

Selskabsoplysninger

Nederman Danmark A/S
Industrivej 13, Assens
9550 Mariager

Telefon: 99 68 09 00
Hjemmeside: www.nederman.com
E-mail: info@nederman.dk
CVR-nr.: 29 22 38 15
Stiftet: 2. januar 2006
Hjemstedskommune: Mariagerfjord
Regnskabsår: 1. januar – 31. december

Bestyrelse

Svend Anders Kristensson, formand
Ulf Stefan Fristedt
Per Gustaf Lind

Direktion

Leif Jørgensen

Revision

KPMG
Statsautoriseret Revisionspartnerselskab
Vestre Havnepromenade 1A
9000 Aalborg

Generalforsamling

Ordinær generalforsamling afholdes 30. maj 2013.

Ledelsesberetning

Beretning

Virksomhedens væsentligste aktiviteter

Selskabets væsentligste aktivitet er installation og vedligeholdelse af koncernens produkter og systemer inden for industrielle anlæg til luftrensning til kunder i både Danmark og udlandet.

Udviklingen i aktiviteter og økonomiske forhold

Som følge af tilkøbet af salgs- og serviceaktiviteter i løbet af 2011 er selskabets omsætning og aktivitetsområde øget væsentligt sammenlignet med 2011.

Årets resultat udgør et underskud på 5,4 mio. kr, hvilket anses for utilfredsstillende.

Årets resultat er negativt påvirket af en lavere aktivitet end forventet og højere kapacitetsomkostninger.

Ledelsen forventer en forbedring af resultatet i 2013.

Det er ledelsens vurdering, at selskabet har et tilstrækkeligt likviditetsberedskab til gennemførelse af aktiviteter og drift i henhold til det foreliggende budget for 2013.

Årsregnskab 1. januar – 31. december

Anvendt regnskabspraksis

Årsrapporten for Nederman Danmark A/S for 2012 er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for klasse B-virksomheder.

Årsregnskabet er aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år.

Omregning af fremmed valuta

Transaktioner i fremmed valuta omregnes til transaktionsdagens kurs. Valutakursdifferencer, der opstår mellem transaktionsdagens kurs og kursen på betalingsdagen, indregnes i resultatopgørelsen som en finansiel post.

Tilgodehavender, gæld og andre monetære poster i fremmed valuta omregnes til balancedagens valutakurs. Forskellen mellem balancedagens kurs og kursen på tidspunktet for tilgodehavendets eller gældens opståen indregnes i resultatopgørelsen under finansielle indtægter og omkostninger.

Resultatopgørelse

Bruttofortjeneste

I henhold til årsregnskabslovens § 32 har ledelsen foretaget sammendragning af nettoomsætning, andre driftsindtægter og andre eksterne omkostninger i posten "Bruttofortjeneste" i resultatopgørelsen.

Nettoomsætning

Indtægter ved salg af handelsvarer og færdigvarer indregnes i resultatopgørelsen, når levering og risikoovergang til køber har fundet sted, og hvis indtægten kan opgøres pålideligt og forventes modtaget.

Nettoomsætningen måles til dagsværdien af det aftalte vederlag ekskl. moms og afgifter opkrævet på vegne af tredjepart. Alle former for afgivne rabatter indregnes i omsætningen.

Entreprisekontrakter indregnes i nettoomsætningen i takt med, at produktionen udføres, hvorved omsætningen svarer til salgsværdien af årets udførte arbejder (produktionsmetoden).

Andre driftsindtægter

Andre driftsindtægter indeholder regnskabsposter af sekundær karakter i forhold til virksomhedens hovedaktivitet, herunder regnskabsmæssige gevinster ved salg af anlægsaktiver.

Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til distribution, salg, administration, lokaler, tab på debitorer, operationelle leasingaftaler m.v.

Årsregnskab 1. januar – 31. december

Anvendt regnskabspraksis

Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indeholder renter, realiserede og urealiserede kursgevinster og -tab vedrørende gæld og transaktioner i fremmed valuta samt tillæg og godtgørelser under acontoskatteordningen m.v.

Skat af årets resultat

Nederman Danmark A/S er sambeskattet med alle danske selskaber i Nederman-koncernen, jf. de danske regler om tvungen sambeskatning af Nederman-koncernens danske selskaber.

Den aktuelle danske selskabsskat fordeles mellem de sambeskattede selskaber i forhold til disses skattepligtige indkomster. Selskaber, der anvender skattemæssige underskud i andre selskaber, betaler sambeskatningsbidrag til administrationsselskabet, svarende til skatteværdien af de udnyttede underskud, mens selskaber, hvis skattemæssige underskud anvendes af andre selskaber, modtager sambeskatningsbidrag fra administrationsselskabet, svarende til skatteværdien af de udnyttede underskud (fuld fordeling).

De sambeskattede selskaber indgår i acontoskatteordningen. Årets skat, der består af årets aktuelle selskabsskat og ændring i udskudt skat – herunder som følge af ændring i skattesats – indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte i egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte i egenkapitalen.

Balance

Immaterielle anlægsaktiver

Goodwill

Goodwill afskrives over den vurderede økonomiske levetid, der fastlægges på baggrund af ledelsens erfaringer inden for de enkelte forretningsområder. Goodwill afskrives lineært over afskrivningsperioden, der udgør 5 år.

Materielle anlægsaktiver

Indretning af lejede lokaler

Indretning af lejede lokaler måles til kostpris med fradrag af akkumulerede afskrivninger.

Afskrivningsgrundlaget er kostpris med fradrag af forventet restværdi efter afsluttet brugstid.

Der foretages lineære afskrivninger over den forventede brugstid, baseret på følgende vurdering af aktivernes forventede brugstider:

Indretning af lejede lokaler 3-5 år

Årsregnskab 1. januar – 31. december

Anvendt regnskabspraksis

Varebeholdninger

Varebeholdninger måles til kostpris efter FIFO-metoden. Er nettorealiseringsværdien lavere end kostprisen, nedskrives til denne lavere værdi.

Kostpris for handelsvarer og hjælpematerialer omfatter anskaffelsespris med tillæg af hjemtagelsesomkostninger.

Kostpris for varer vedrørende igangværende projekter omfatter kostpris for råvarer, hjælpematerialer, direkte løn og indirekte produktionsomkostninger. Indirekte produktionsomkostninger indeholder indirekte materialer og løn samt vedligeholdelse af og afskrivning på de i produktionsprocessen benyttede maskiner, fabriksbygninger og udstyr samt omkostninger til fabriksadministration og ledelse. Låneomkostninger indregnes ikke i kostprisen.

Nettorealiseringsværdi for varebeholdninger opgøres som salgssum med fradrag af færdiggørelsesomkostninger og omkostninger, der afholdes for at effektivere salget, og fastsættes under hensyntagen til omsættelighed, ukurans og udvikling i forventet salgspris.

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris.

Der foretages nedskrivning til imødegåelse af tab, hvor der vurderes at være indtruffet en objektiv indikation på, at et tilgodehavende er værdiforringet. Hvis der foreligger en objektiv indikation på, at et individuelt tilgodehavende er værdiforringet, foretages nedskrivning på individuelt niveau.

Nedskrivninger opgøres som forskellen mellem den regnskabsmæssige værdi af tilgodehavender og nutidsværdien af de forventede pengestrømme, herunder realiseringsværdi af eventuelle modtagne sikkerhedsstillelser.

Entreprisekontrakter

Entreprisekontrakter måles til salgsværdien af det udførte arbejde fratrukket acontofaktureringer og forventede tab. Entreprisekontrakter er kendetegnet ved, at de producerede varer indeholder en høj grad af individualisering af hensyn til design. Desuden er det et krav, at der inden påbegyndelsen af arbejdet er indgået bindende kontrakt, der medfører bod eller erstatning ved senere ophævelse.

Salgsværdien måles på baggrund af færdiggørelsesgraden på balancedagen og de samlede forventede indtægter på den enkelte kontrakt. Færdiggørelsesgraden fastlægges på baggrund af en vurdering af det udførte arbejde, normalt beregnet som forholdet mellem de afholdte omkostninger og de samlede forventede omkostninger til den pågældende entreprise.

Når det er sandsynligt, at de samlede entrepriseomkostninger for en entreprisekontrakt vil overstige den samlede entreprisomsætning, indregnes det forventede tab på entreprisekontrakten straks som en omkostning og en hensat forpligtelse.

Årsregnskab 1. januar – 31. december

Anvendt regnskabspraksis

Når resultatet af en entreprisekontrakt ikke kan skønnes pålideligt, måles salgsværdien kun svarende til de medgåede omkostninger i det omfang, det er sandsynligt, at de vil blive genvundet.

Entreprisekontrakter, hvor salgsværdien af det udførte arbejde overstiger acontofaktureringer og forventede tab, indregnes under tilgodehavender. Entreprisekontrakter, hvor acontofaktureringer og forventede tab overstiger salgsværdien, indregnes under forpligtelser.

Forudbetalinger fra kunder indregnes under forpligtelser.

Omkostninger i forbindelse med salgsarbejde og opnåelse af kontrakter indregnes i resultatopgørelsen i takt med, at de afholdes.

Periodeafgrænsningsposter

Periodeafgrænsningsposter, indregnet under aktiver, omfatter afholdte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

Egenkapital – udbytte

Foreslået udbytte indregnes som en forpligtelse på tidspunktet for vedtagelse på den ordinære generalforsamling (deklareringstidspunktet). Udbytte, som forventes udbetalt for året, vises som en særskilt post under egenkapitalen.

Selskabsskat og udskudt skat

Efter sambeskatningsreglerne overtager administrationsselskabet hæftelsen for selskabsskatter over for skattemyndighederne i takt med betaling af sambeskatningsbidrag. Skyldige og tilgodehavende sambeskatningsbidrag indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst, reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt for betalte acontoskatter.

Udskudt skat måles efter den balanceorienterede gælds metode af alle midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser. I de tilfælde, f.eks. vedrørende aktier, hvor opgørelse af skatteværdien kan foretages efter alternative beskatningsregler, måles udskudt skat på grundlag af den planlagte anvendelse af aktivet henholdsvis afvikling af forpligtelsen.

Udskudte skatteaktiver, herunder skatteværdien af fremførselsberettiget skattemæssigt underudskud, måles til den værdi, hvortil de forventes at kunne realiseres, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser inden for samme juridiske skatteenhed. Eventuelle udskudte nettoaktiver måles til nettorealiseringsværdi.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. Ændring i udskudt skat som følge af ændringer i skattesatser indregnes i resultatopgørelsen.



Årsregnskab 1. januar – 31. december

Anvendt regnskabspraksis

Gældsforpligtelser

Gældsforpligtelser måles til nettorealiseringsværdi.

Årsregnskab 1. januar – 31. december

Resultatopgørelse

tkr.	Note	2012	2011
Bruttofortjeneste		30.291	12.484
Personaleomkostninger	1	-36.563	-15.220
Afskrivninger	5,6	-692	-280
Resultat af primær drift		-6.964	-3.016
Finansielle indtægter	2	10	3
Finansielle omkostninger	3	-93	-230
Ordinært resultat før skat		-7.047	-3.243
Skat af årets resultat	4	1.612	1.190
Årets resultat		-5.435	-2.053

Forslag til resultatdisponering

Udbytte for regnskabsåret		0	0
Overført resultat		-5.435	-2.053
		-5.435	-2.053

Årsregnskab 1. januar – 31. december

Balance

tkr.	Note	2012	2011
AKTIVER			
Anlægsaktiver			
Immaterielle anlægsaktiver	5		
Goodwill		2.297	2.924
		<u>2.297</u>	<u>2.924</u>
Materielle anlægsaktiver	6		
Indretning af lejede lokaler		205	270
		<u>205</u>	<u>270</u>
Anlægsaktiver i alt		<u>2.502</u>	<u>3.194</u>
Omsætningsaktiver			
Varebeholdninger			
Hjælpe materialer og handelsvarer		1.844	2.246
		<u>1.844</u>	<u>2.246</u>
Tilgodehavender			
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser		23.184	28.165
Entreprisekontrakter	7	5.644	1.720
Tilgodehavende hos tilknyttede virksomheder		13.752	35.788
Udskudt skatteaktiv		572	344
Tilgodehavende sambeskatningsbidrag		1.344	1.454
Andre tilgodehavender		643	1.107
Periodeafgrænsningsposter		68	94
		<u>45.207</u>	<u>68.672</u>
Likvide beholdninger		<u>1.317</u>	<u>5.872</u>
Omsætningsaktiver i alt		<u>48.368</u>	<u>76.790</u>
AKTIVER I ALT		<u>50.870</u>	<u>79.984</u>

Årsregnskab 1. januar – 31. december

Balance

tkr.	Note	2012	2011
PASSIVER			
Egenkapital	8		
Aktiekapital		15.000	15.000
Overført resultat		5.766	11.201
Regulering, primoeegenkapital		10	0
Foreslået udbytte		0	0
Egenkapital i alt		<u>20.776</u>	<u>26.201</u>
Hensatte forpligtelser			
Garantiforpligtelse		1.500	1.500
Hensatte forpligtelser i alt		<u>1.500</u>	<u>1.500</u>
Gældsforpligtelser			
Kortfristede gældsforpligtelser			
Leverandører af varer og tjenesteydelser		4.750	3.396
Entreprisekontrakter	7	2.986	6.660
Gæld til tilknyttede virksomheder		8.543	33.333
Anden gæld		12.315	8.894
		<u>28.594</u>	<u>52.283</u>
Gældsforpligtelser i alt		<u>28.594</u>	<u>52.283</u>
PASSIVER I ALT		<u>50.870</u>	<u>79.984</u>
Leasing- og eventualforpligtelser	9		
Nærstående parter/ejerforhold	10		

Årsregnskab 1. januar – 31. december

Noter

tkr.	2012	2011
1 Personaleomkostninger		
Gager og lønninger	33.579	13.615
Pensioner	2.610	1.553
Andre omkostninger til social sikring	374	52
	<u>36.563</u>	<u>15.220</u>
2 Finansielle indtægter		
Renter, tilknyttede virksomheder	0	3
Øvrige renter	10	0
	<u>10</u>	<u>3</u>
3 Finansielle omkostninger		
Renter, tilknyttede virksomheder	14	86
Øvrige renter	179	144
	<u>193</u>	<u>230</u>
4 Skat af årets resultat		
Beregnet skat af årets skattepligtige indkomst (sambeskatningsbidrag, indtægt)	-1.344	-1.454
Regulering af skat vedrørende tidligere år (sambeskatningsbidrag, indtægt)	-40	-447
Årets regulering af udskudt skat	-228	711
	<u>-1.612</u>	<u>-1.190</u>

Årsregnskab 1. januar – 31. december

Noter

5 Immaterielle anlægsaktiver

	Good- will
	tkr.
Kostpris 1. januar 2012	3.133
Tilgang	0
Kostpris 31. december 2012	3.133
Afskrivninger 1. januar 2012	209
Afskrivninger	627
Afskrivninger 31. december 2012	836
Regnskabsmæssig værdi 31. december 2012	2.297

6 Materielle anlægsaktiver

	Indretning af lejede lokaler
	tkr.
Kostpris 1. januar 2012	470
Kostpris 31. december 2012	470
Afskrivninger 1. januar 2012	200
Afskrivninger	65
Afskrivninger 31. december 2012	265
Regnskabsmæssig værdi 31. december 2012	205

	2012	2011
tkr.		
7 Entrepriskontrakter		
Salgsværdi af udført arbejde	11.324	11.437
Modtagne acotobetalinge	-8.666	-16.377
	2.658	-4.940

Der klassificeres således:

Entrepriskontrakter, nettoaktiv	5.644	1.720
Entrepriskontrakter, modtagne forudbetalinger	-2.986	-6.660
	2.658	-4.940

Årsregnskab 1. januar – 31. december

Noter

8 Egenkapital

tkr.	Aktie- kapital	Overført resultat	Foreslået udbytte	I alt
Saldo 1. januar 2012	15.000	11.201	0	26.201
Overført, jf. resultatdisponering	0	-5.435	0	-5.435
Regulering, primoegenkapital	0	10	0	10
Saldo 31. december 2012	15.000	5.776	0	20.776

De seneste 5 års ændringer af aktiekapitalen specificeres således:

tkr.	2012	2011	2010	2009	2008
Saldo 1. januar	15.000	500	500	500	500
Kontant kapitalforhøjelse	0	14.500	0	0	0
	15.000	15.000	500	500	500

Aktiekapitalen består af 500 aktier af nom. 1.000 kr. og 29.000 aktier af nom. 500 kr. Ingen aktier er tildelt særlige rettigheder.

9 Leasing- og eventualforpligtelser

Selskabets samlede leje- og leasingforpligtelser udgør 2.580 tkr., som forfalder i perioden frem til 31. december 2016.

Herudover er der afgivet arbejdsgarantier på 533 tkr.

Selskabet hæfter solidarisk med koncernselskaber for koncernens engagement med hovedbank.

Selskabet er sambeskattet med øvrige danske selskaber i Nederman-koncernen. Som sambeskattet selskab hæfter selskabet ubegrænset og solidarisk med alle øvrige danske selskaber inden for Nederman-koncernen for danske kildeskatter på udbytte, royalties og skyldige selskabsskatter inden for sambeskatningskredsen. Pr. 31. december 2012 udgør skyldige kildeskatter og selskabsskatter 0 kr.

10 Nærstående parter/ejerforhold

Følgende kapitalejere er noteret i selskabets ejerbog som ejende minimum 5 % af stemmerne eller minimum 5 % af aktiekapitalen:

Aktiebolaget PH Nederman & Co.
 Sydhammsgatan 2
 252 28 Helsingborg
 Sverige